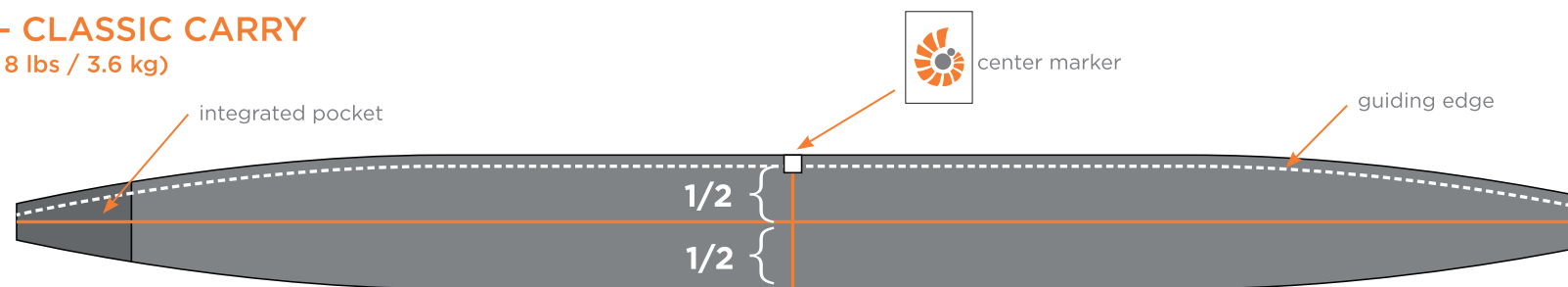
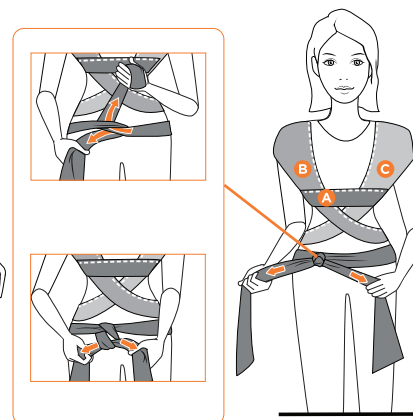
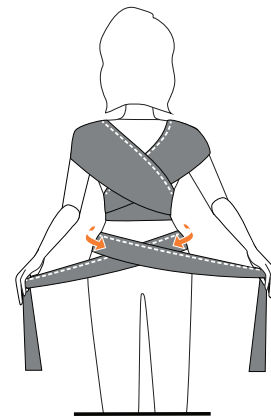
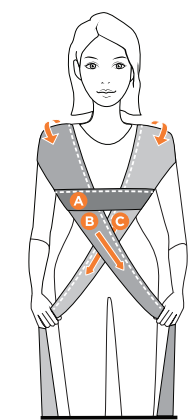
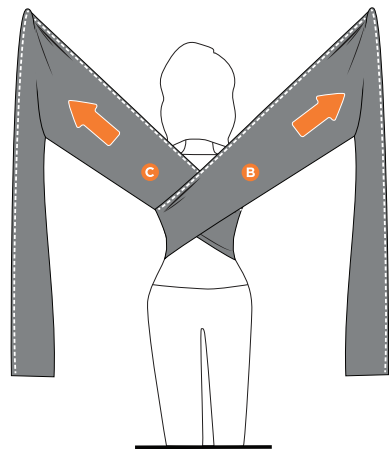
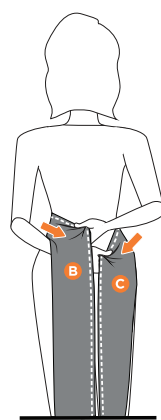
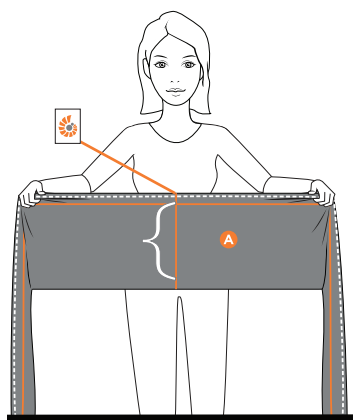


## BASIC TIE - CLASSIC CARRY

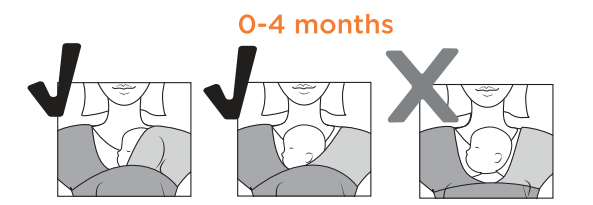
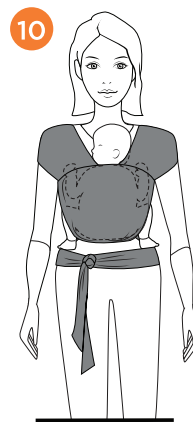
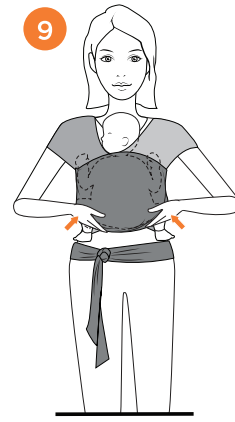
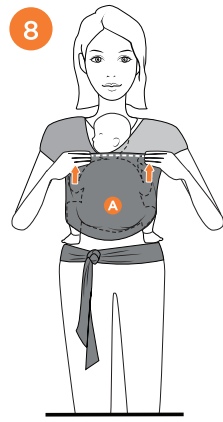
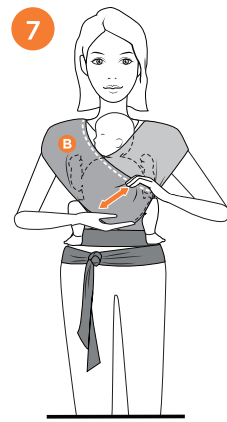
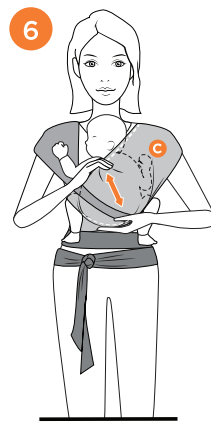
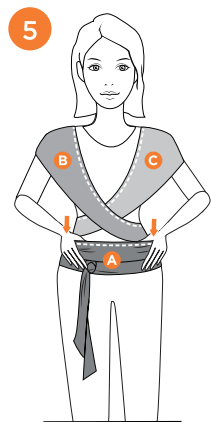
Newborn+ (min 8 lbs / 3.6 kg)



- 1 Gather the top part of the wrap & center on your body
- 2 Cross on your back. Pull up to tighten
- 3 Cross on the front under the layer "A"
- 4 Tie a double-knot anywhere around your waist



Pull inner layer "C" to cover baby's full back with legs on both sides, repeat with layer "B" then pull layer "A" around baby's back



Always support baby's head until he/she can support his/her own head, by using the Ergobaby wrap fabric.

- ES NUDO BÁSICO - TRANSPORTE CLÁSICO**
1. Tome la parte superior del Fular y céntrelo en su cuerpo
  2. Crúcese el Fular por la espalda. Tire para ajustarlo
  3. Crúcelo por el frente del cuerpo bajo la capa «A»
  4. Haga un nudo doble en cualquier parte alrededor de la cintura
  - 5-9. Pase la capa «C» para cubrir toda la espalda del bebé con las piernas colocadas a ambos lados; repita con la capa «B» y luego pase la capa «A» alrededor de la espalda del bebé.
- FR NEUD DE BASE - PORTAGE CLASSIQUE**
1. Saisissez la partie supérieure de l'Echarpe de portage et ramenez-la bien au centre sur votre corps.
  2. Croisez-la dans votre dos. Tirez les deux pans vers le haut pour serrer.
  3. Croisez-les ensuite sur votre ventre, en les passant sous le pan « A »
  4. Faites un double nœud autour de votre taille
  - 5-9. Tirez le pan intérieur « C » afin de couvrir le dos de bébé (qui doit avoir une jambe de chaque côté). Faites de même avec le pan « B », puis tirez le pan « A » autour du dos de bébé.
- DE GRÜNDBINDUNG - KLASSISCHE TRAGWEISE**
1. Fassen Sie den oberen Teil des Tragetuchs und zentrieren Sie das Tuch mittig vor Ihrem Körper.
  2. Überkreuzen Sie das Tuch im Rücken. Ziehen Sie es anschließend nach oben fest.
  3. Überkreuzen Sie es vorne unter der Lage „A“.
  4. Binden Sie einen Doppelknoten an einer beliebigen Stelle um Ihre Taille.
  - 5-9. Ziehen Sie die innere Lage „C“ über den gesamten Rücken des Babys, mit den Beinen außen auf beiden Seiten. Wiederholen Sie das mit Lage „B“, und ziehen Sie dann Lage „A“ über den Rücken des Babys.
- PT NÓ BÁSICO - TRANSPORTE BÁSICO**
1. Segure na parte de cima do pano e centre-o no seu corpo.
  2. Cruze o pano nas costas. Puxe para esticar.
  3. Cruze à frente, por baixo da camada «A».
  4. Dê um nó duplo em qualquer ponto à volta da sua cintura.
  - 5-9. Cubra totalmente as costas do bebé com a camada interior «C», deixando as pernas separadas de cada lado, repita com a camada «B» e, por fim, puxe a camada «A» à volta das costas do bebé.
- WASH INSTRUCTIONS:**  
Machine wash cold (30°C), gentle cycle. Do not use bleach. Hang dry. Do not iron. Do not dry clean.
- WASCHANLEITUNG:** Kalte Maschinenwäsche (30 °C) im Schonwaschgang. Kein Bleichmittel verwenden. Zum Trocknen aufhängen. Nicht bügeln. Nicht chemisch reinigen.
- INSTRUCTIONS DE LAVAGE :**  
Lavable en machine à froid (30 °C), cycle délicat. Ne pas utiliser d'eau de javel. Séchage à l'air libre. Ne pas repasser. Ne pas nettoyer à sec.
- INSTRUCCIONES DE LAVADO:** Lavar a máquina en frío (30 °C) con un programa para prendas delicadas. No usar lejía. Secar en percha. No planchar. No lavar en seco.
- INSTRUÇÕES DE LAVAGEM:** Lavar na máquina com água fria (30 °C), programa para peças delicadas. Não usar lixívia. Secar ao ar. Não passar a ferro. Não limpar a seco.

EN

## IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

### WARNING



Failure to follow these warnings and the manufacturer's instructions can result in death or serious injury.

• Only use for babies from 8lbs (3.6 kg) to 25 lbs (11.3 kg).

#### SUFFOCATION HAZARD

• Babies younger than 4 months can suffocate in this product if face is pressed tightly against your body. Babies at greatest risk of suffocation include those born prematurely and those with respiratory problems.

- Check often to make sure baby's face is uncovered, clearly visible, and away from caregiver's body at all times.
- When using the Ergobaby wrap, constantly monitor your child and ensure the mouth and nose are unobstructed.
- Make sure baby does not curl into a position with the chin resting on or near baby's chest. This position can interfere with breathing, even when nothing is covering the nose or mouth.
- If you nurse your baby in the Ergobaby wrap, always reposition after feeding so baby's face is not pressed against your body.
- Never use this carrier with babies smaller than 8 pounds without seeking the advice of a healthcare professional.

#### FALL HAZARD

• Leaning, bending over, or tripping can cause baby to fall. Keep one hand on baby while moving.

#### WARNINGS:

- For pre-term, low birthweight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using this product.
- Ensure your child's chin is not resting on its chest as its breathing may be restricted which could lead to suffocation.
- Constantly monitor your child and ensure the mouth and nose are unobstructed.
- To prevent hazards from falling ensure that your child is securely positioned in the Ergobaby wrap.

#### IMPORTANT TIPS AND INFORMATION FOR THE USE OF ERGOBABY™ WRAP:

- Read and follow all printed instructions and view instructional videos before using the Ergobaby wrap.
- Always support baby's head with the Ergobaby wrap fabric until he/she develops strong head and neck control.
- Never leave child unattended in or with the Ergobaby wrap.
- Check for ripped seams, torn straps or fabric, and damaged hardware before each use.
- Regularly inspect the wrap for any signs of wear and damage.
- If found, stop using Ergobaby wrap.
- Always check to ensure that all knots, straps, and adjustments are secure.
- Ensure that the baby is safely positioned in Ergobaby wrap according to Ergobaby's instructions for use.
- Never leave a baby in Ergobaby wrap that is not being worn.
- Keep this wrap away from children when it is not in use.
- Check on the baby often.
- Ensure that the baby is periodically repositioned.
- Never place more than one baby in the Ergobaby Wrap.
- Never use/wear more than one Ergobaby wrap at a time.
- Never put more than 1 baby in Ergobaby wrap.
- Your movement and the child's movement may affect your balance.
- Be aware of the increased risk of child falling out of the Ergobaby Wrap as he/she becomes more active.
- Take care when bending and leaning forwards or sideways.
- Never use Ergobaby wrap when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness, or medical conditions.
- The wrap carrier should only be used when walking, sitting, or standing.
- The wrap is not suitable for use during sporting activities or while lying down.
- The sling is not suitable for use during sporting activities e.g. running, cycling, swimming and skiing.
- Never use Ergobaby wrap while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.
- Be careful when drinking hot beverage to avoid spilling hot drinks onto the baby while using the Ergobaby wrap.
- Never wear Ergobaby wrap while driving or being a passenger in a motor vehicle.
- This baby wrap carrier is only intended for use by healthy adults.
- The wrap should not be used by a person with any problem that might interfere with the safe use of the product.
- This wrap should never be used if the wearer is impaired by alcohol or drug or if the wearer is tired or in pain, as balance and reflexes may be impaired.
- If the person using the wrap carrier should develop shoulder, back, or neck problems, discontinue its use and consult a qualified medical professional.
- Contact Ergobaby customer service representative for additional assistance if needed.

**Disclaimer:** Ergobaby™ uses only the highest quality and safest dyes possible to ensure a product that will retain its color, but is free from harmful chemicals. There is always a possibility that colors will fade with washing. Ergobaby cannot be held responsible for faded colors due to laundering.

**ErgoPromise™**  
LIFETIME GUARANTEE

Please see Ergobaby.com for information about our warranty. The Ergo Baby Carrier, Inc. warrants its products against defects in materials and workmanship. Proof of purchase is necessary and product must be returned for warranty service. Should you have a warranty claim, please contact Ergobaby Customer Service at: US: support@ergobaby.com, or +1 888 416 4888 EU: customersupport@ergobaby.eu or +49 40 421 065 0 UK: customersupport@ergobaby.co.uk or +44 203 3186 204 Warranty Coverage does not extend to damage caused by misuse or any use of the Carrier that is not in accordance with the instructions stated in this manual. Warranty coverage does not extend to any Carrier that has been modified from its original construction in any way. Different or additional warranty rights may exist in the purchaser's jurisdiction. To the extent that different or additional warranty rights exist under the laws of the purchaser's jurisdiction, those warranties shall apply and be in addition to the warranty rights.



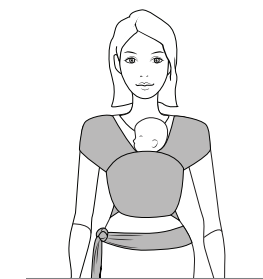
THE ERGO BABY CARRIER, INC.  
US: 680 Knox Street, Suite 125, Torrance, CA 90502  
+1 888 416 4888 | support@ergobaby.com  
EU: Mönckebergstraße 11, 20095 Hamburg, Germany  
+49 40 421 065 0 | customersupport@ergobaby.eu  
UK: EBP Lifestyle Brands UK Ltd.  
Pure Offices Suite 05 Kembrey Park, Swindon,  
Wiltshire, United Kingdom, SN2 8BW  
+44 203 3186 204 | customersupport@ergobaby.co.uk



Pat: www.ergobaby.com/patents  
Aura Wrap-IM-221215-V10



## INSTRUCTION MANUAL



AURA  
Baby Wrap



Check out more tips and videos.  
Ergobaby.com



## IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

## ¡IMPORTANTE! LEER ATENTAMENTE Y GUARDAR PARA POSIBLES CONSULTAS EN EL FUTURO



**No seguir estas advertencias y las instrucciones del fabricante puede provocar daños personales graves o incluso la muerte.**

- Utiliza para bebés desde 3,6 a los 11,3 kg.

**RIESGO DE ASFIXIA**

- Los bebés que tengan menos de 4 meses podrían ahogarse con este producto si la cara está muy pegada a su cuerpo. Los bebés que corren más riesgo de asfixiarse son los bebés prematuros y los que padezcan problemas respiratorios.**
- Debe verificarse con frecuencia que la cara del bebé esté descubierta, claramente visible y, en todo momento, separada del cuerpo de quien lo porta.
- Mantenga vigilado a su hijo en todo momento y asegúrese de que no tiene la boca ni la nariz obstruidas.
- Asegúrese de que el bebé no se acurruque adoptando una posición con la barbilla colocada encima o cerca del pecho. Esta posición puede dificultar la respiración, incluso a pesar de que no haya nada que tape la nariz o la boca del bebé.
- Al amamantar al bebé en el Fular Ergobaby, siempre se debe recolocar al bebé en la posición correcta después de amamantarlo para que la cara del bebé no quede presionada contra el cuerpo de la madre.
- No utilice este Fular Ergobaby para llevar a bebés que pesen menos de 3,6 kg sin antes consultarlo con un profesional de la salud.

**RIESGO DE CAÍDA**

- Acciones como inclinarse demasiado, doblar la espalda de golpe o tropezar pueden suponer que el bebé se caiga. Sujete el bebé con una mano mientras se mueva.**

**ATENCIÓN:**

- En el caso de bebés prematuros, bebés con poco peso o niños con problemas médicos, se debe consultar a un profesional sanitario antes de usar este producto.**
- Asegúrese de que la barbilla de su hijo no choca con el pecho, ya que esto podría afectar a su respiración y hacer que se ahogue.**
- Vigile constantemente al niño y asegúrese de que la boca y la nariz no estén obstruidas.**
- Para evitar cualquier riesgo de caída, asegúrese de que el niño está bien colocado en el Fular Ergobaby.**

**CONSEJOS E INFORMACIÓN IMPORTANTE PARA EL USO DEL FULAR ERGOBABY:**

- Lea y siga todas las instrucciones impresas y mire los vídeos de instrucciones antes de utilizar el Fular Ergobaby.
- Siempre apoye la cabeza del bebé con el material del fular hasta que el bebé tenga buen control de cabeza y cuello.
- No deje nunca a un niño sin supervisión dentro de o con el Fular Ergobaby. • Antes de cada uso, observe si hay alguna costura rasgada, algún tirante o un trozo de tela roto, o si hay algún accesorio roto. • Revise el Fular regularmente para comprobar si presenta señales de desgaste natural o daños. • Si hay algún elemento roto, no use el Fular Ergobaby. • Revise siempre para comprobar que todos los nudos, tiras y ajustes estén seguros. • Asegúrese de que el bebé esté bien colocado en el Fular Ergobaby, de acuerdo con las instrucciones de uso de Ergobaby.
- Nunca deje un bebé en un Fular Ergobaby que no lleve puesto. • Mantenga el Fular lejos del alcance de los niños cuando no le utilice. • Compruebe que el bebé esté bien colocado con frecuencia. • Asegúrese de recolocar el bebé en la posición correcta periódicamente. • Nunca lleve más de un bebé en el Fular Ergobaby. • Asimismo, no utilice/ lleve más de un Fular Ergobaby a la vez. • Su movimiento o el movimiento del niño puede afectar su equilibrio.
- Tenga cuidado cuando se doble y se incline hacia delante o hacia los lados. • Jamás utilice el Fular Ergobaby si tiene problemas de equilibrio o movilidad debidos al ejercicio físico, por somnolencia o a causa de algún problema de salud. • El Fular portabebé debería usarse únicamente al andar, estando sentado o estando de pie. • El Fular no debería usarse mientras se realicen actividades deportivas o estando tumbado. • El Fular no debería usarse mientras se realicen actividades deportivas como correr, montar en bicicleta, nadar o esquiar. • Nunca utilice el Fular Ergobaby mientras realice actividades como cocinar o limpiar, en las que deba manipular una fuente de calor o que supongan la exposición a productos químicos. • Si toma bebidas calientes mientras utiliza el Fular Ergobaby, tenga cuidado de no derramar el líquido sobre el bebé. • No lleve nunca puesto un Fular Ergobaby de estas características mientras conduzca o cuando vaya como pasajero en un vehículo a motor. • Únicamente adultos sanos deben portar este Fular portabebé. • No debería utilizarlo ninguna persona que tenga algún problema que pueda impedir el uso seguro del producto. • Nunca se debe usar el Fular bajo la influencia de alcohol o drogas, ni si la persona que lleva el fular está cansada o dolorida, ya que el equilibrio y los reflejos pueden estar afectados. • Si cuando utiliza el Fular portabebé experimenta dolores en los hombros, la espalda o el cuello, deje de usarla y consulte con su médico. • Contacte con un representante de atención al cliente de Ergobaby para recibir asistencia adicional si la necesita.

**Exención de responsabilidad:** Ergobaby™ solamente usa los tintes más seguros y de la mejor calidad para asegurar que el producto mantenga su color; no contiene productos químicos dañinos. Siempre hay la posibilidad de que los colores pierdan intensidad con el lavado. Ergobaby no será responsable de que se destiñan los colores.

*ErgoPromise*<sup>™</sup>  
LIFETIME GUARANTEE

Encontrará información sobre nuestra garantía en Ergobaby.es. La compañía Ergo Baby Carrier, Inc. garantiza sus productos contra los defectos de tela y de fabricación. Para beneficiarse del servicio de la garantía, se necesita demostrar la compra y se tienen que devolver el producto. Si tiene una reclamación de garantía, por favor póngase en contacto con atención al cliente de Ergobaby: EE.UU.: support@ergobaby.com o +1 888 416 4888 UE: garantia@atrevideos.es o llame al teléfono (+34) 914 855 550 UK: customersupport@ergobaby.co.uk o +44 203 3186 204

La garantía no cubre los daños causados por un mal uso de la Mochila Portabebé o cualquier uso que implique no seguir las instrucciones detalladas en este manual. La garantía no cubrirá a ninguna Mochila Portabebé cuya estructura original se haya modificado de alguna manera. La garantía puede incluir derechos diferentes o adicionales en función de la jurisdicción del comprador. En la medida de que las leyes de la jurisdicción del comprador ofrezcan derechos adicionales o diferentes, estas garantías serán válidas y aplicables, y se añadirán a los derechos aquí especificados.

## WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR EINEN SPÄTEREN GEBRAUCH AUFBEWAHREN



**Die Nichtbeachtung dieser Warnhinweise und der Anweisungen des Herstellers kann Tod oder schwere Verletzungen zur Folge haben.**

- Nur für Babys von 3,6 kg bis 11,3 kg verwenden.**

**ERSTICKUNGSGEFAHR**

- Babys unter 4 Monaten können in diesem Produkt erstickten, wenn deren Gesicht stark an Ihren Körper gedrückt wird. Zu den Babys mit dem größten Erstickungsri siko gehören Frühgeborene und solche mit Atem-wegsproblemen.**
- Kontrollieren Sie häufig, dass das Gesicht des Babys nicht bedeckt, deutlich zu sehen und nicht in Richtung des Trägers gedreht ist.
- Überwachen Sie Ihr Kind kontinuierlich und stellen Sie sicher, dass das Mund und Nase frei sind.
- Stellen Sie sicher, dass sich das Baby immer gut gestützt ist und nicht in sich zusam men sackt. Diese Position kann die Atmung beeinträchtigen, auch wenn Mund und Nase nicht bedeckt sind.
- Wenn Sie Ihr Baby im Ergobaby Tragetuch stillen, drehen sie es danach immer so, dass sein Gesicht nicht an Ihren Körper gedrückt ist.
- Verwenden Sie dieses Ergobaby Tragetuch niemals mit Babys unter 3,6 kg, ohne vorher den Rat eines Arztes eingeholt zu haben.

**HERAUSFALLGEFAHR**

- Durch bücken, nach vorne lehnen oder stolpern kann das Baby herausfallen. Halten Sie eine Hand am Baby, wenn Sie sich bewegen.**

**WARNUNG:**

- Bei Frühgeborenen, bei Babys mit niedrigem Geburtsgewicht oder gesundheitlichen Problemen fragen Sie einen Arzt, bevor Sie dieses Produkt verwenden.**
- Stellen Sie sicher, dass das Kinn Ihres Kindes nicht auf der Brust ruht und seine Atmung nicht eingeschränkt ist, was zu einem Erstickungsrisiko führen könnte.**
- Überwachen Sie Ihr Kind ständig und stellen Sie sicher, dass Mund und Nase frei sind.**
- Um das Risiko des Herausfallens zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass das Kind sicher im Ergobaby Tragetuch positioniert ist.**

**WICHTIGE HINWEISE UND INFORMATIONEN ZUR VERWENDUNG IHREM ERGOBABY™ TRAGETUCH**

- Lesen und befolgen Sie die gedruckten Anweisungen und sehen Sie sich die Anleitungsvideos an, bevor Sie das Ergobaby Tragetuch verwenden. • Stützen Sie den Kopf des Babys immer mit dem Ergobaby-Tragetuch, bis es eine sichere Kopf- und Nackenkontrolle entwickelt hat. • Niemals Ihr Kind unbeaufsichtigt im oder in der Nähe von dem Ergobaby Tragetuch lassen. • Untersuchen Sie Ihr Produkt vor jeder Verwendung auf gerissene Nähte, sowie Schäden am Stoff. • Überprüfen Sie das Tragetuch regelmäßig auf Zeichen von Abnutzung und Schäden. • Sollten Sie fündig werden, stellen Sie die Nutzung des Ergobaby Tragetuchs ein. • Überprüfen Sie immer, dass alle Knoten, sicher sind. • Stellen Sie sicher, dass das Baby entsprechend der Anweisungen von Ergobaby sicher im Ergobaby Tragetuch positioniert ist. • Lassen Sie das Baby nie in einem Ergobaby Tragetuch zurück, das nicht getragen wird. • Bewahren Sie das Tragetuch bei Nichtverwendung vor Kindern geschützt auf. • Sehen Sie häufig nach den Baby. • Sorgen Sie dafür, dass das Baby regelmäßig wieder in Position gebracht wird. • Setzen Sie niemals mehr als ein Baby in das Ergobaby Tragetuch. • Benutzen/Tragen Sie nie mehr als ein Tragetuch gleichzeitig. • Ihre Bewegung und die Bewegung des Kindes können Ihr Gleichgewicht beeinträchtigen. • Bitte seien Sie vorsichtig, wenn Sie sich bücken, nach vorne oder zur Seite beugen. • Niemals das Tragetuch verwenden, wenn Ihr Gleichgewicht oder Ihre Beweglichkeit aufgrund von Training, Schläfrigkeit oder gesundheitlichen Beschwerden beeinträchtigt sind. • Das Tragetuch sollte nur beim Laufen, im Sitzen oder im Stehen verwendet werden. • Das Tragetuch eignet sich nicht für sportliche Aktivitäten oder in liegender Position. • Dieses Tragetuch ist nicht für eine Nutzung bei sportlichen Aktivitäten (z.B. Laufen, Radfahren, Schwimmen oder Skifahren) geeignet. • Niemals das Ergobaby Tragetuch beim Kochen oder bei Reinigungsarbeiten verwenden, da es dabei Wärmequellen oder Chemikalien ausgesetzt ist. • Achten Sie beim Trinken heißer Getränke, während der Nutzung des Tragetuchs darauf, kein heißes Getränk auf das Baby zu schütten. • Niemals das Ergobaby Tragetuch beim Autofahren oder als Beifahrer in einem Auto tragen. • Dieses Tragetuch darf nur von Erwachsenen in einem gesundheitlich guten Zustand verwendet werden. • Das Tragetuch darf nicht von Personen mit Problemen verwendet werden, welche die sichere Verwendung dieses Produkts beeinträchtigen könnten. • Personen, die unter Einfluss von Alkohol oder Drogen stehen, die übermüdet sind oder Schmerzen haben, dürfen das Tragetuch unter keinen Umständen benutzen, da deren Gleichgewichtssinn und Reflexe beeinträchtigt sein könnten. • Wenn das Tragen in dem Tragetuch zu Schulter-, Rücken- oder Nackenproblemen führt, die Verwendung einstellen und ärztlichen Rat einholen. • Wenden Sie sich an den Ergobaby-Kundenservice, sollten Sie weitere Hilfe benötigen.

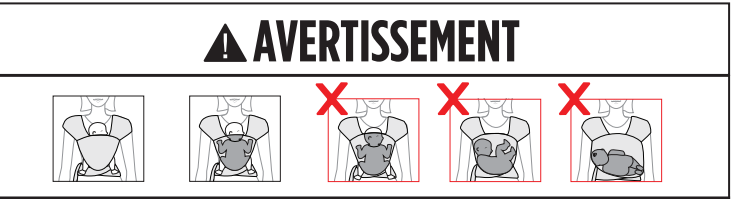
**Haftungsausschluss:** Ergobaby™ verwendet nur die hochwertigsten und zuverlässigsten Farben, um Farbechtheit beim Produkt zu gewährleisten, ohne auf schädliche Chemikalien zurückzugreifen. Es kann nicht ausgeschlossen werden, dass die Farben beim Waschen leicht verblasen. Ergobaby kann nicht für verblassende Farben, die durch Waschen verursacht wurden, verantwortlich gemacht werden.

*ErgoPromise*<sup>™</sup>  
LIFETIME GUARANTEE

Bitte besuchen Sie www.ergobaby.de für Informationen zu Ihrer Garantie. Ergo Baby Carrier, Inc. garantiert für seine Produkte in Bezug auf Material- und Verarbeitungsmängel. Um von der Gewährleistung Gebrauch zu machen, müssen Sie das schadhafte Produkt mit Kaufbeleg an uns zurücksenden. Sollten Sie einen Gewährleistungsanspruch geltend machen wollen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice Deutschland/Österreich: service.de@ergobaby.eu, oder +49 (0) 44 421 065 0 EU:customersupport@ergobaby.eu, oder +49 40 421 065 0 UK: customersupport@ergobaby.co.uk oder +44 203 3186 204

Bei Missbrauch oder einer Nutzung der Komfortfrage, die nicht den Anweisungen in dieser Anleitung entspricht, verfallen jegliche Garantieansprüche. Bei Komfortfragen, deren Bauart auf jegliche Weise verändert wurde, verfällt die Garantie. Je nach geltender Jurisdiktion des Kunden können unterschiedliche oder ergänzende Garantiebestimmungen Anwendung finden. Im Fall, dass unterschiedliche oder ergänzende Garantiebestimmungen in der Jurisdiktion des Kunden Gültigkeit besitzen, werden diese als Ergänzung der Garantiebestimmungen angesehen.

## IMPORTANT ! À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE



**Le non-respect de ces avertissements et des instructions du fabricant peut entrainer des blessures graves, voire la mort.**

- N'utilisez ce produit que pour des bébés pesant entre 3,6 et 11,3 kg.**

**RISQUE DE SUFFOCATION**

- Un bébé âgé de moins de 4 mois peut suffoquer avec ce produit si son visage est appuyé fermement contre votre corps. Le risque de suffocation est accru chez les bébés prématurés ou ayant des problèmes respiratoires.**
- Vérifiez régulièrement que le visage du bébé est bien visible, non couvert, et toujours suffisamment éloigné du corps de son porteur.
- Surveillez votre enfant en permanence, et assurez-vous que sa bouche et son nez sont dégagés.
- Assurez-vous que le bébé n'est pas dans une position où son menton repose sur sa poitrine ou en est trop proche. Cette position peut l'empêcher de respirer, même lorsque rien ne couvre son nez ou sa bouche.
- Si vous allaitez votre bébé dans l'Écharpe de portage Ergobaby, assurez-vous de toujours bien le repositionner après l'allaitement afin que son visage ne s'appuie pas contre vous.
- N'utilisez jamais l'Écharpe de portage Ergobaby avec des bébés pesant moins de 3,6 kg sans avoir préalablement demandé conseil à un professionnel de santé.

**RISQUE DE CHUTE**

- S'incliner, se pencher ou trébucher peut provoquer la chute du bébé. Maintenez toujours votre bébé d'une main lorsque vous vous déplacez.**

**AVERTISSEMENT :**

- Pour les bébés prématurés de faible poids à la naissance, ou les enfants ayant des problèmes de santé, demandez conseil à un professionnel de santé avant d'utiliser ce produit.**
- Assurez-vous que le menton de votre enfant ne repose pas sur sa poitrine car cela pourrait gêner sa respiration et entraîner un risque d'asphyxie**
- Surveillez en permanence votre enfant et assurez-vous que ni sa bouche ni son nez ne sont obstrués.**
- Pour prévenir tout risque de chute, assurez-vous que votre enfant est bien positionné dans l'Écharpe de portage Ergobaby.**

**INFORMATIONS ET CONSEILS IMPORTANTS POUR L'UTILISATION DE L'ÉCHARPE DE PORTAGE ERGOBABY :**

- Veillez lire toutes les instructions d'utilisation et regarder les vidéos d'instructions avant d'utiliser l'Écharpe de portage Ergobaby. • Soutenez la tête de bébé avec le tissu d'écharpe de portage Ergobaby jusqu'à ce qu'il développe un contrôle solide de la tête et du cou. • Ne laissez jamais un enfant sans surveillance dans ou avec l'Écharpe de portage Ergobaby. • Avant chaque utilisation, vérifiez que les coutures, les sangles ou les tissus ne présentent aucun signe de déchirure, et qu'aucun des éléments n'est endommagé. • Inspectez régulièrement l'Écharpe de portage pour vous assurer qu'elle ne présente aucune trace d'usure ou de détérioration. • La cas échéant, arrêtez d'utiliser l'Écharpe de portage Ergobaby. • Vérifiez toujours que les nœuds, les sangles et les bretelles sont correctement attachés. • Assurez-vous que le bébé est bien positionné dans l'Écharpe de portage Ergobaby, conformément aux instructions d'utilisation d'Ergobaby. • Ne laissez jamais un bébé dans une écharpe de portage Ergobaby qui n'est pas portée. • Ne laissez pas l'Écharpe de portage à portée des enfants lorsque vous ne l'utilisez pas. • Gardez en permanence un œil sur votre bébé. • Assurez-vous de repositionner régulièrement votre bébé dans l'Écharpe de portage. • Ne placez jamais plusieurs bébés dans l'Écharpe de portage Ergobaby. • Ne portez jamais plusieurs Écharpes de portage Ergobaby à la fois. • Ne portez jamais plus d'un bébé dans l'Écharpe de portage Ergobaby. • Vos mouvements ainsi que ceux de l'enfant peuvent affecter votre équilibre. • Prenez garde lorsque vous vous penchez vers l'avant ou sur les côtés. • N'utilisez jamais l'Écharpe de portage Ergobaby si votre mobilité ou votre équilibre est affecté par une activité sportive, la somnolence ou un problème de santé. • L'Écharpe de portage ne doit être utilisée qu'en marchant, en position assise ou debout. • L'Écharpe de portage n'est pas adaptée à une utilisation couchée ou dans le cadre d'activités sportives. • L'Écharpe de portage n'est pas adaptée à une utilisation dans le cadre d'activités sportives, telles que la course à pied, le vélo, la natation ou le ski. • N'utilisez jamais l'Écharpe de portage Ergobaby lorsque vous faites la cuisine, le ménage ou toute autre activité qui vous expose à une source de chaleur ou à des produits chimiques. • Faites attention, quand vous buvez des boissons chaudes, de ne pas renverser de liquides chauds sur le bébé alors qu'il est dans l'Écharpe de portage Ergobaby. • Ne portez jamais l'Écharpe de portage Ergobaby dans un véhicule à moteur, que vous soyez passager ou conducteur. • Cette Écharpe de portage est conçue pour n'être utilisée que par des adultes en bonne santé. • L'Écharpe de portage ne doit pas être utilisée par une personne souffrant d'un problème qui pourrait entraver une utilisation correcte du produit. • Cette Écharpe de portage ne doit jamais être utilisée lorsque l'utilisateur est sous l'effet de l'alcool, de substances pouvant altérer son comportement, s'il est épuisé, en prise à des douleurs ou dans tout autre état pouvant affecter le sens de l'équilibre ou les réflexes. • Si vous ressentez des douleurs au niveau des épaules, du dos ou du cou, arrêtez d'utiliser l'Écharpe de portage et consultez un médecin qualifié. • Si nécessaire, prenez contact avec votre représentant au service client Ergobaby pour une assistance supplémentaire.

**Avvertisement :** Ergobaby™ utilise uniquement des colorants de la meilleure qualité et les plus sûrs possible pour garantir un produit qui ne déteint pas et ne contient aucun produit chimique nocif. Il existe toujours un risque que la couleur passe au lavage. Ergobaby ne peut être tenu responsable si la couleur s'estompe au lavage.

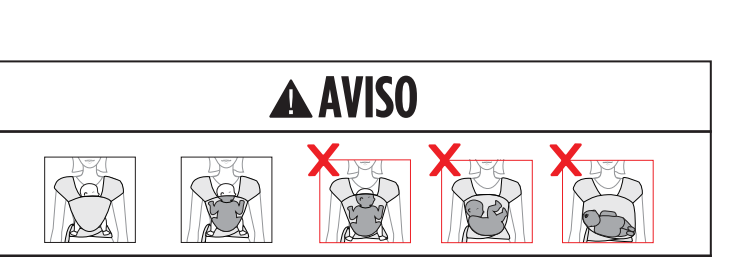
*ErgoPromise*<sup>™</sup>  
LIFETIME GUARANTEE

Pour plus d'informations sur notre garantie, connectez-vous sur Ergobaby.fr. La société Ergo Baby Carrier, Inc. garantit ses produits contre les défauts de matériaux ou de fabrication. Pour bénéficier de la garantie, il est nécessaire de contacter le service client, en joignant votre preuve d'achat qui vous indiquera la marche à suivre (le relevé du produit peut être nécessaire). En cas de réclamation concernant la garantie, veuillez contacter le service client Ergobaby à :

France : serviceclient@ergobaby.fr, ou +33 (0)1 42 65 32 03

La Garantie ne couvre pas les dommages causés par une mauvaise utilisation du Porte-Bébé ou toute utilisation non conforme aux instructions de ce manuel. La garantie ne couvre pas un Porte-Bébé qui aurait été modifié par rapport à sa conception d'origine de quelque manière que ce soit. Des lois applicables peuvent exister dans la juridiction de l'acheteur offrant des garanties supplémentaires ou additionnelles Dans le cas où les lois applicables dans la juridiction de l'acheteur offrent des garanties supplémentaires ou additionnelles, celles-ci doivent s'appliquer et s'ajouter aux droits offerts par la garantie.

## IMPORTANTE! LEIA ATENTAMENTE E GARDE PARA FUTURA REFERÊNCIA



**O incumprimento destes avisos e das instruções do fabricante pode provocar a morte ou lesões graves.**

- Utilizar apenas para bebés entre os 3,6 e os 11,3 kg.**

**RISCO DE ASFIXIA**

- Os bebés com menos de 4 meses podem asfixiar se forem transportados com o rosto demasiado apertado contra o corpo do utilizador. Os bebés prematuros e os bebés com problemas respiratórios são os que correm maior risco de asfixia.**
- Verifique regularmente se se o rosto do bebé está destapado, bem visível e sempre afastado do corpo do cuidador.
- Quando utilizar o pano Ergobaby, verifique constantemente o seu bebé, garantindo que a boca e o nariz estão desobstruídos.
- Certifique-se de que o bebé não se enrola numa posição com o queixo junto ao peito. Esta posição pode afetar a respiração, mesmo que não haja nada a cobrir o nariz ou a boca do bebé.
- Após amamentar o bebé no pano Ergobaby, reajuste sempre a posição do bebé para que não fique com o rosto pressionado contra o seu corpo.
- Nunca use este porta-bebés para transportar bebés com menos de 3,6 kg sem o aconselhamento prévio de um profissional de saúde.

**RISCO DE QUEDA**

- O bebé pode cair se o utilizador se dobrar, inclinar para a frente ou tropeçar. Segure sempre o bebé com uma mão enquanto se desloca.**

**AVISOS:**

- No caso de bebés prematuros ou com baixo peso à nascença, bem como de crianças com problemas médicos, aconselhe-se junto de um profissional de saúde antes de utilizar este produto.**
- Certifique-se de que o queixo do sua criança não fica encostado ao peito, o que poderia impedi-lo de respirar e provocar asfixia.**
- Verifique constantemente o seu bebé, garantindo que a boca e o nariz estão desobstruídos.**
- Para evitar o risco de queda, certifique-se de que o bebé está colocado em segurança no pano Ergobaby.**

**RECOMENDAÇÕES E INFORMAÇÕES IMPORTANTES SOBRE A UTILIZAÇÃO DO PANO ERGOBABY™:**

- Leia e respete todas as instruções impresas e veja os vídeos de demonstração antes de começar a usar o pano Ergobaby. • Apoie sempre a cabeça do bebé com o tecido do pano Ergobaby enquanto este não controlar bem os movimentos da cabeça e do pescoço. • Nunca deixe o bebé sem vigilância quando estiver a utilizar o pano Ergobaby. • Antes de cada utilização, verifique se existem costuras descosidas, rasgões nas alças ou no tecido ou danos no restante material. • Inspeccione regularmente o pano Ergobaby quanto à existência de sinais de desgaste e danos. • Se isso acontecer, não use o pano Ergobaby. • Verifique sempre se não há folgas nos nós, alças e ajust-es. • Asegure que o bebé está posicionado no pano Ergobaby em segurança, de acordo com as instruções de utilização da Ergobaby. • Nunca deixe o bebé envolto no pano Ergobaby se não estiver a utilizá-lo. • Mantenha este pano fora do alcance das crianças quando não estiver em utilização. • Verifique o bebé com frequência. • Ajuste regularmente a posição do bebé. • Nunca use o pano Ergobaby para transportar mais do que um bebé. • Nunca use mais do que um pano Ergobaby ao mesmo tempo. • Os seus movimentos e os movimentos da criança podem afetar o seu equilíbrio. • Tenha em atenção o risco acrescido de o bebé cair do pano Ergobaby à medida que se torna mais ativo. • Seja prudentemente quando se dobrar ou inclinar para o lado. • Nunca utilize o pano Ergobaby se o seu equilíbrio ou mobilidade forem afetados pela prática de exercício, vertigens ou problemas de saúde. • O pano Ergobaby deve ser utilizado apenas para caminhar, permanecer de pé ou sentado. • Não utilize o produto quando estiver em posição deitada. • Este pano Ergobaby não é apropriado para a realização de atividades desportivas, tais como corrida, ciclismo, natação e esqui. • Nunca utilize o pano Ergobaby enquanto cozinha ou faz limpezas, visto serem atividades que implicam a exposição a fontes de calor e produtos químicos. • Ao ingerir bebidas quentes, tenha cuidado com os salpicos que podem atingir o bebé enquanto utiliza o pano Ergobaby. • Nunca use o pano Ergobaby enquanto conduz ou viaja como passageiro num veículo motorizado. • Este pano deve ser utilizado apenas por adultos saudáveis. • O pano Ergobaby não deve ser usado por pessoas com problemas físicos que possam afetar a boa utilização deste produto. • O pano Ergobaby nunca deve ser utilizado se o portador se encontrar sob o efeito do álcool ou de drogas ou em caso de doença ou cansaço, visto podermem afetar os seus reflexos e o equilíbrio. • Se o pano Ergobaby lhe provocar dores persistentes nos ombros, nas costas ou no pescoço, suspenda a utilização do produto e consulte um médico especialista. • Se necessário, contacte o serviço de apoio ao cliente Ergobaby para obter assistência.

**Exoneração de responsabilidade:** Os pigmentos utilizados pela Ergobaby™ satisfazem os mais elevados padrões de qualidade e segurança, garantindo um produto que mantém a sua cor sem recorrer a substâncias químicas nocivas. No entanto, a cor pode começar a desaparecer devido ao excesso de lavagens. A Ergobaby não assume qualquer responsabilidade pela perda de intensidade da cor devido às lavagens.

*ErgoPromise*<sup>™</sup>  
LIFETIME GUARANTEE

Consulte Ergobaby.eu para mais informações sobre a nossa garantia. A garantia Ergo Baby Carrier, Inc. abrange defeitos materiais e de fabrico. Para isso, deve devolver o produto mediante a apresentação do comprovativo de compra. Para apresentar uma reclamação ao abrigo da garantia, contacte o serviço de apoio ao cliente Ergobaby: EUA: support@ergobaby.com, ou +1 888 416 4888

UE: customersupport@ergobaby.eu ou +49 40 421 065 0

UK: customersupport@ergobaby.co.uk ou +44 203 3186 204

A garantia do produto não abrange os danos decorrentes da utilização incorreta do mochila porta-bebés e do incumprimento das instruções constantes do presente manual. A garantia do produto não abrange mochilas porta-bebés que tenham sido submetidos a qualquer tipo de modificação em relação ao design original. Podem aplicar-se direitos de garantia diferentes ou adicionais consoante a localização do comprador. Caso sejam aplicáveis direitos de garantia diferentes ou adicionais ao abrigo da legislação do país do comprador, estes serão complementares aos direitos de garantia.